

HARMONY™ SET A PLACE FOR BABY™



OWNER'S MANUAL MANUEL D'UTILISATEUR MANUAL DEL PROPIETARIO



Failure to follow these warnings and the assembly instructions could result in serious injury or death.

- PLEASE SAVE OWNER'S MANUAL FOR FUTURE USE.
- ADULT ASSEMBLY REQUIRED.
- NEVER LEAVE CHILD UNATTENDED. Always keep your child in view.
- PREVENT SERIOUS INJURY OR DEATH FROM FALLS OR SLIDING OUT. Always use seat belt. Secure your child at all times with the restraint system provided, in either the reclining or upright position. The tray is not designed to hold your child in the highchair. It is recommended that the highchair be used in the upright position only by children capable of sitting upright unassisted.
- DO NOT FORCE TRAY
 against child. Use only the five
 adjustment positions. Be sure
 both adjustment fingers are
 engaged in armrest slots.
- **STRANGULATION HAZARD:**Do not place highchair in any location where there are cords, such as window blind cords, drapes, phone cords, etc.
- THIS HIGHCHAIR IS DESIGNED TO BE USED BY A CHILD UP TO 3 YEARS OF AGE. Maximum weight 37 pounds (16.8 kg).

• FOLLOW ASSEMBLY INSTRUCTIONS CAREFULLY.

If you experience any difficulties, please contact the Customer Service Department.

 DISCONTINUE USING YOUR HIGHCHAIR should it become damaged or broken.

MISE EN GARDE

Manquer de suivre ces avertissements et les instructions d'assemblage peut entraîner de sérieuses blessures ou un décès.

- VEUILLER GARDER LE MANUEL D'UTILISATEUR POUR USAGE ULTÉRIEUR.
- ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS.
- NE JAMAIS LAISSER L'ENFANT SANS SUPERVISION. Gardez toujours l'enfant à vue.
- PRÉVENEZ LES BLESSURES SÉRIEUSES OU LA MORT EN TOMBANT OU EN GLISSANT HORS DE LA CHAISE HAUTE.

Toujours attacher votre enfant avec la ceinture de retenue. Vous devez toujours attacher votre enfant avec le système de retenue fourni, que ce soit en position inclinée ou assise. Le plateau n'est pas conçu pour maintenir votre enfant dans la chaise haute. Il est recommandé que la chaise haute soit utilisée dans la position assise seulement par les enfants capables de s'asseoir sans aide.

- NE PAS FORCER LE PLATEAU contre l'enfant. Employez seulement les cinq positions d'ajustement. Assurez-vous que toutes les tiges d'ajustement sont dans les fentes de l'accoudoir.
- DANGER D'ÉTRANGLEMENT: Ne pas installer la chaise haute à un endroit ou il y a des cordons, tels les stores, les rideaux, ou téléphones, etc.

- LA CHAISE HAUTE EST UTILISÉ PAR UN ENFANT ÂGÉ JUSQU'À 3 ANS. Poids maximum de 37 livres (16,8 kg).
- SUIVRE LES INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE SOIGNEUSEMENT. Si vous rencontrez des difficultés, contactez le département du service à la clientèle.
- CESSEZ L'UTILISATION DE VOTRE CHAISE HAUTE si elle est endommagée ou cassée.

A ADVERTENCIA

Si no se cumplen estas advertencias y se siguen las instrucciones de armado, podría resultar en lesiones graves o la muerte.

- POR FAVOR, CONSERVE EL MANUAL DEL PROPIETARIO PARA UTILIZARLO EN EL FUTURO.
- SE REQUIERE MONTAJE POR UN ADULTO.
- NUNCA DEJE A SU NIÑO DESATENDIDO. Siempre tenga su niño a la vista.
- EVITE SERIAS LESIONES CAUSADAS POR CAÍDAS O DESPLAZAMIENTOS.

Use siempre el cinturón de seguridad. Asegure a su niño en todo momento con el sistema de seguridad provisto, en la posición reclinada o vertical. La bandeja no ha sido diseñada para soportar a su niño en la silla alta. Se recomienda que solamente niños capaz de sentarse en posición vertical sin ayuda usen la silla alta en la posición vertical.

 NO FUERCE LA BANDEJA CONTRA EL NIÑO. Use solamente las cinco posiciones de ajuste. Asegúrese de que ambos dedos de ajuste están trabados en las ranuras de los apoyabrazos.

- PELIGRO ESTRANGULACIÓN:
 No coloque la silla alta en
 cualquier lugar donde haya
 cordones, tales como cordones
 de persianas, cortinas,
 teléfonos, etc.
- ESTA SILLA ALTA ESTÁ DISEÑADA SER USADA POR UN NIÑO DE 3 AÑOS DE EDAD COMO MAXIMO. Con un peso máximo de 37 libras (16,8 kg).
- SIGA LAS INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE CUIDADOSAMENTE. Si experimenta alguna dificultad, por favor, contacte al Departamento de Servicio al Cliente.
- **DEJE DE USAR SU SILLA ALTA** si ésta se daña o rompe.

Parts list • Liste des pièces • Lista de las piezas

This model may not include some features shown below. **Check** that you have all the parts for this model **BEFORE** assembling your product. If any parts are missing, call Customer Service.

Ce modèle pourrait ne pas inclure certaines caractéristiques illustrées ci-dessous.

Vérifiez

que vous avez toutes les pièces pour ce modèle **AVANT** d'assembler votre produit. S'il vous manque des pièces, communiquez avec notre service à la clientèle.

Este modelo podría no incluir algunas de las características que se indican a continuación.

Verifique que tiene todas las piezas de este modelo ANTES de armar su producto. Si falta alguna pieza, llame al Departamento de Servicio al Cliente.

Tools required:

Screwdriver

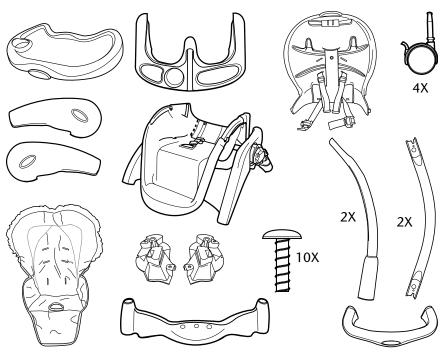
Outils nécessaires:

Tournevis

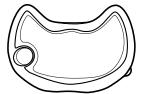
Herramienta necesaria:

Destornillador

ALL MODELS • TOUS MODÈLES • TODOS MODELOS



ACCESSORIES ON CERTAIN MODELS • ACCESSOIRES SUR CERTAINS MODÈLES • ACCESORIOS EN CIERTOS MODELOS



Flexible Tray Cover

Housse du plateau flexible

Funda de la bandeja



Tray Insert

Pièce amovible du plateau

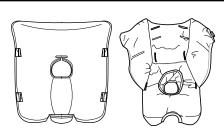
Accesorio de la bandeja



Storage Basket

Panier de rangement

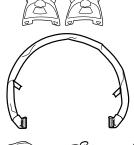
Canasta de almacenamiento



Baby booster, see separate instructions.

Chaise d'appoint pour bébé, voir instructions séparées.

Asiento para el bebé, vea las instrucciones aparte.



Toy bar, see separate instructions.

Barre de jouet, voir instructions séparées.

Barra de juguetes, vea las instrucciones aparte.



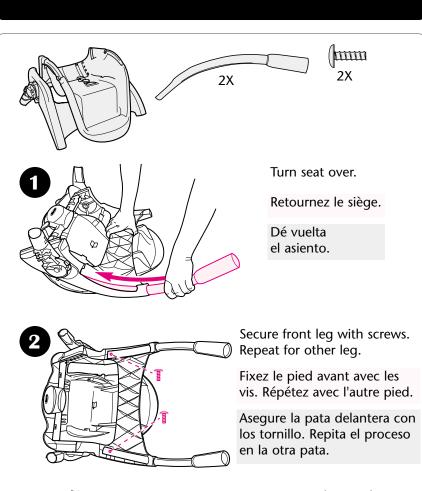


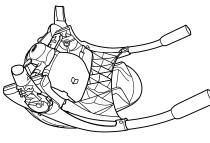




mm 2X

Front Legs • Pieds avant • Patas delanteras



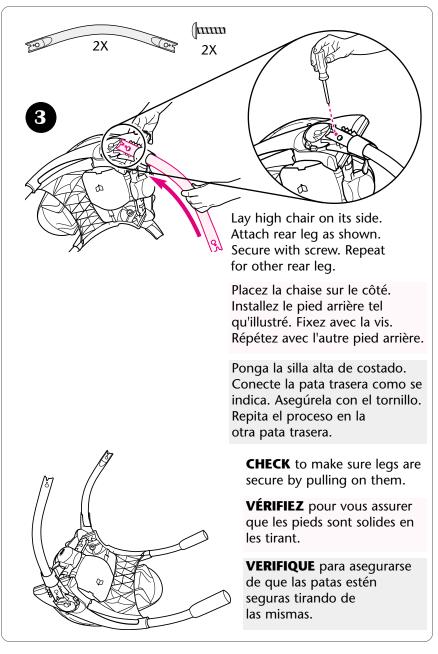


CHECK to make sure legs are secure by pulling on them.

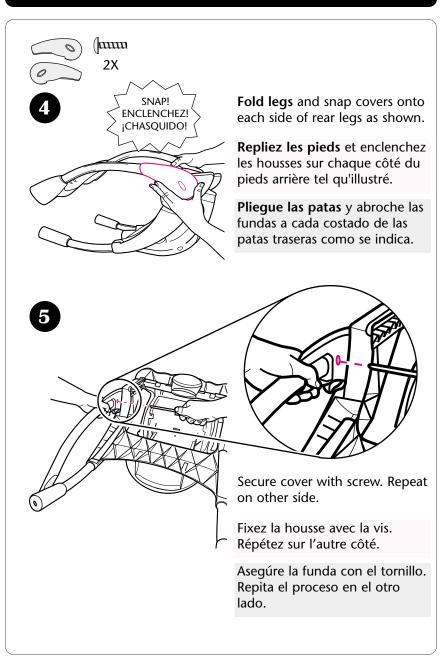
VÉRIFIEZ pour vous assurer que les pieds sont solides en les tirant.

VERIFIQUE para asegurarse de que las patas estén seguras tirando de las mismas.

Rear Legs • Pieds arrière • Patas traseras

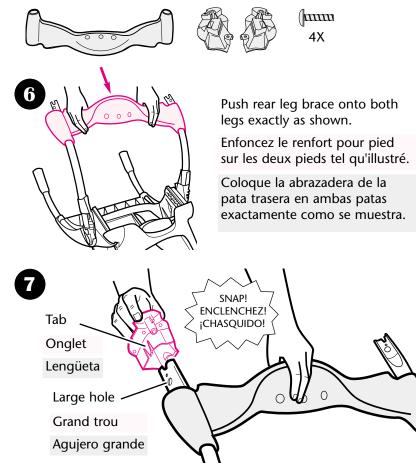


Covers • Housses • Fundas



Rear Leg Brace and Caster Holder

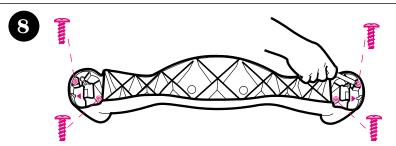
- Renfort pour pied arrière et support pour roulette
- Abrazadera de la pata trasera y soporte de la rueda



Snap caster holder onto rear leg tube exactly as shown. Tab MUST snap into large hole to be securely on tube. Repeat on other side.

Enclenchez le support pour roulette sur le tube arrière tel qu'illustré. L'onglet DOIT enclencher dans le grand trou et d'être bien attaché sur le tube. Répétez sur l'autre côté.

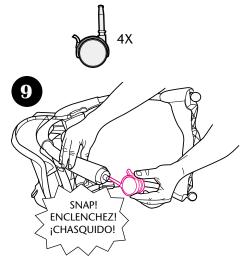
Trabe el soporte de la rueda en el tubo de la pata trasera exactamente como se muestra. La lengüeta DEBE trabarse en el agujero grande para sujetarse firmemente en el tubo. Repita en el otro lado.



Align triangle on caster holder with rib on brace. Use two screws on each side to secure caster holders.

Alignez le triangle sur le support de la roulette avec la nervure sur le renfort. Utilisez deux vis sur chaque côté pour fixer les supports pour roulettes.

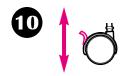
Alinee el triángulo en el soporte de la rueda con la costilla de la abrazadera. Use dos tornillos en cada costado para asegurar los soportes de las ruedas.



Snap casters onto bottom of each leg.

Enclenchez les roulettes à la base de chaque pied.

Trabe las ruedas en el fondo de cada pata.

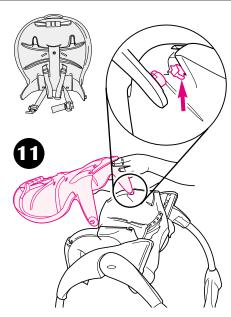


To lock push down. To release push up.

Pour appliquer, poussez vers le bas. Pour libérer, soulevez vers le haut.

Para trabarlas, empuje hacia abajo. Para sacarlas, empuje hacia arriba.

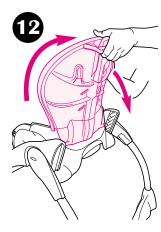
Attaching Back Rest • Installation du dossier • Instalación del respaldo



Tilt back rest forward. Insert tabs on each side of back rest into holes on side of seat as shown.

Inclinez le dossier vers l'avant. Insérez les onglets sur chaque côté du dossier dans les trous sur le côté du siège tel qu'illustré.

Incline el respaldo hacia adelante. Inserte las lengüetas en cada costado del respaldo en los agujeros del costado del asiento como se indica.

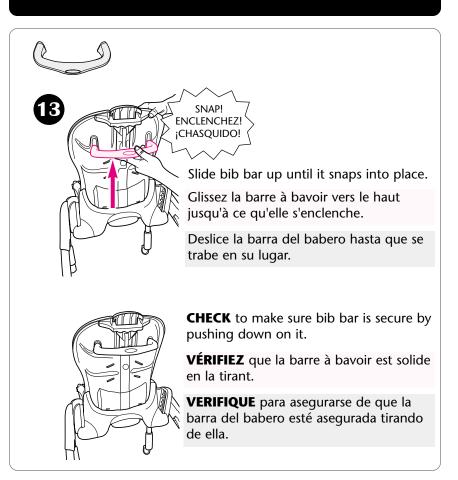


Squeeze recline lever and rotate back rest until it snaps into seat. **NOTE**: Make sure harness straps **DO NOT** get caught between seat bottom and back.

Pressez le levier d'inclinaison et pivotez le dossier jusqu'à ce qu'il s'enclenche dans le siège. **NOTE:** Assurez-vous que les courroies du harnais **NE SONT PAS** coincées entre le bas du siège et le dossier.

Apriete la palanca de reclinación y gire el respaldo hasta que se trabe en el asiento. **NOTA:** Asegúrese de que las correas del arnés **NO** se traben entre el fondo y el respaldo del asiento.

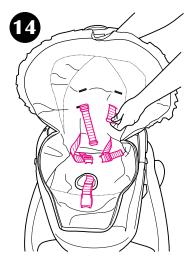
Bib Bar • Barre à bavoir • Barra del babero



Attaching Seat Pad

- Fixer le coussin du siège
- Instalación de la almohadilla del asiento

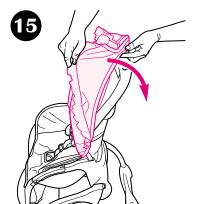




Pull harness straps through slots in seat pad.

Passez les courroies du harnais dans les fentes du coussin du siège.

Pase las correas del arnés a través de las ranuras de la almohadilla del asiento.



Pull seat pad over top of back rest.

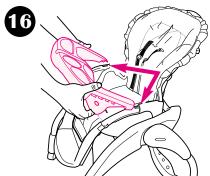
Enfilez la housse du coussin du siège par dessus le dossier.

Pase la almohadilla del asiento por arriba del respaldo.

Attaching Snack Tray • Fixez le plateau à collation

• Instalación de la bandeja para refrigerios





Insert tabs on snack tray into slots on seat.

Insérez les onglets du plateau à collation dans les fentes du siège.

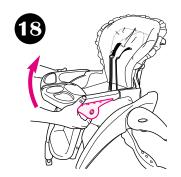
Inserte las lengüetas de la bandeja para refrigerios en las ranuras del asiento.



Rotate tray down and snap into place. Pull up on it to make sure it is secure.

Pivotez le plateau vers le bas et enclenchez-le. Tirez-les vers le haut pour vous assurer qu'ils sont solides.

Gire la bandeja hacia abajo para que se trabe en su lugar. Tire hacia arriba para asegurarse de que esté segura.



To remove, pull side tabs out and lift off snack tray.

Pour enlever, tirez les onglets latéraux sur chaque côté et soulever le plateau à collation.

Para sacarla, tire las lengüetas de cada costado y levante la bandeja para refrigerios.

Tray • Plateau • Bandeja

A WARNING

Snack tray must be attached securely to highchair before using the large tray.

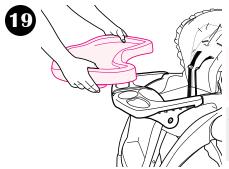
A MISE EN GARDE

Le plateau à collation doit être solidement fixé à la chaise haute avant d'utiliser le grand plateau.

AADVERTENCIA

La bandeja para refrigerios debe estar conectada con seguridad a la silla alta antes de que se pueda usar la bandeja grande.

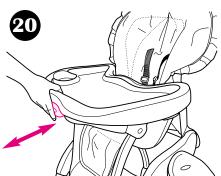




Squeeze lever on both sides of tray and place on chair.

Pressez le levier de chaque côté du plateau et placez sur la chaise.

Apriete la palanca en ambos costados de la bandeja y colóquela en la silla.



Push adjustment button on front of tray to adjust tray to fit against child.

Enfoncez le bouton d'ajustement à l'avant du plateau pour ajuster le plateau contre l'enfant.

Empuje el botón de ajuste del frente de la bandeja para ajustar la bandeja para que quepa delante del niño.

To Secure Child • Attacher l'enfant • Para asegurar al niño

A WARNING Falling Hazard: Always use the seat belt.

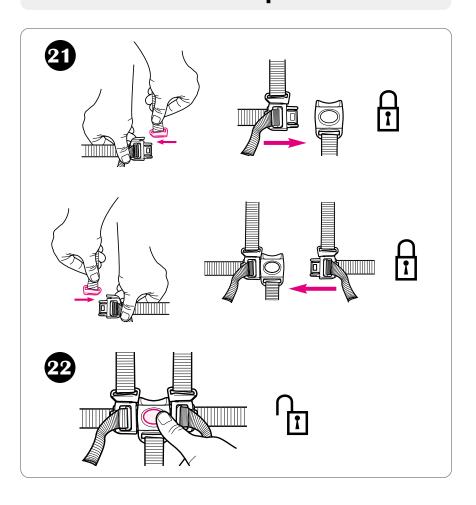
A MISE EN GARDE

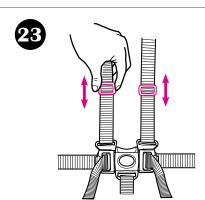
Danger de chute:

Toujours utiliser la
ceinture du siège.

ADVERTENCIA
Peligro de caida:
Use siempre el
cinturón de seguridad.

5 Point Harness • Harnais à 5 points• Arnés de 5 puntos





Use slide adjuster at shoulder and waist for further adjustment. Repeat on other side.

Utilisez le régulateur coulissant à l'épaule et à la taille pour un ajustement plus précis. Répétez de l'autre côté.

Use el ajuste deslizable en el hombro y la cintura para hacer ajustes adicionales. Repita el proceso del otro lado.



When changing harness strap slots, MAKE SURE harness straps are going through same slots in seat pad and seat back.

Lorsque vous changez les fentes du passage de la courroie, ASSUREZ-VOUS que la courroie du harnais passe à travers la même fente dans le coussin et le dossier du siège.

Cuando cambia las ranuras de la correa del arnés, ASEGÚRESE de que las correas del arnés pasan por las mismas ranuras en la almohadilla y el respaldo del asiento.

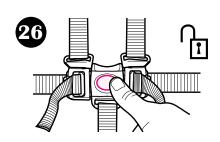


The harness straps must go into the slot that is even with or slightly above the shoulders. Avoid twisting straps.

Les courroies doivent aller dans les fentes de niveau ou juste au-dessus des épaules. Évitez de tordre les courroies.

Las correas del arnés deben pasar por las ranuras a la altura o apenas por encima de los hombros. Evite doblar las cintas.

3 Point Buckle • Boucle à 3 points• Hebilla de 3 puntos



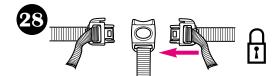
To convert to 3-pt harness.

Pour convertir en harnais 3-points.

Para convertirlo en un arnés de 3 puntos.



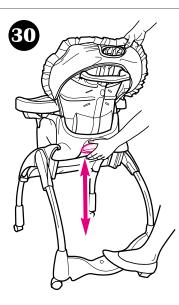








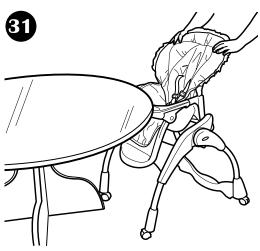
Adjusting Height • Ajustement de la hauteur • Ajuste de la altura



With baby out of high chair, place foot on rear leg brace, squeeze the height adjustment lever, and set to 1 of 6 positions.

Avec le bébé hors de la chaise haute, placez le pied sur le renfort pour pied arrière, pressez le levier d'ajustement de la hauteur et placez-le sur une des 6 positions.

Con el bebé fuera del silla alta, ponga la pata en la abrazadera de la pata trasera, apriete la palanca de ajuste de la altura y fíjela en 1 de 6 posiciones.

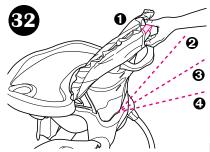


Set height adjustment on chair to use at the table with or without trays.

Réglez la hauteur de la chaise pour l'utiliser à la table avec ou sans les plateaux.

Fije el ajuste de la altura en la silla para usarla en la mesa con o sin la bandeja.

Recline Seat • Siège inclinable • Reclinación del asiento



With baby out of high chair, squeeze recline lever and adjust seat back to 1 of 4 positions.

Avec le bébé hors de la chaise haute, pressez le levier **4** d'inclinaison et réglez le dossier du siège à l'une des 4 positions.

Con el bebé fuera del silla alta, apriete la palanca de reclinación y ajuste el respaldo del asiento en 1 de las 4 posiciones.

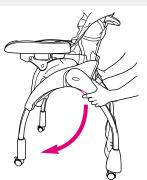
To fold for storage • Replier pour le rangement

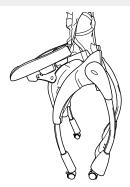
- Para plegarlo antes de guardarlo

Lock casters and squeeze fold levers under each side of the covers. Rotate rear legs forward.

Verrouillez les roulettes et pressez les leviers de pliage sous chaque côté des housses. Pivotez les pieds arrière vers l'avant.

Trabe las ruedas y apriete las palancas de pliegue debajo de cada costado de las fundas. Gire las patas traseras hacia adelante.





Accessories (On certain models)

- Accessoires (sur certain modèles)
 - Accesorios (en ciertos modelos)

This model may not include some features shown.

Ce modèle pourrait ne pas inclure certaines caractéristiques illustrées. Este modelo podría no incluir algunas de las características que se muestran.

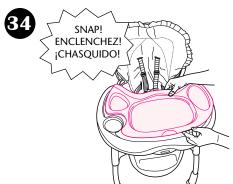
Tray Insert • Pièce amovible du plateau • Accesorio de la bandeja



Dishwasher safe.

Résistant au lave-vaisselle.

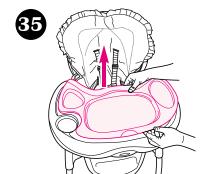
Se puede lavar en el lavaplatos.



Snap tray insert into place.

Enclenchez la pièce amovible du plateau en place.

Trabe el accesorio de la bandeja en su lugar.



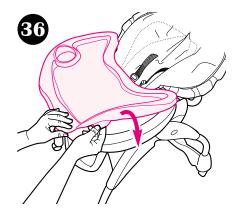
To remove, pull up from back.

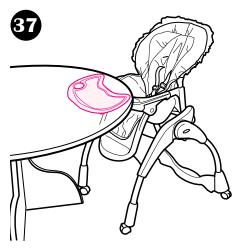
Pour enlever, soulevez par l'arrière.

Para sacarlo, tire desde atrás.

Flexible Tray Cover • Housse du plateau flexible • Funda suave de la bandeja







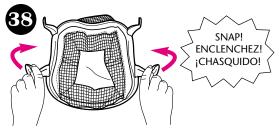
Flexible tray cover may also be used as a place mat. To clean flexible tray cover, wipe clean with damp cloth.

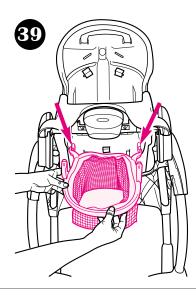
La housse du plateau flexible peut aussi servir de napperon. Pour nettoyer la housse du plateau flexible, essuyer avec un linge humide.

La funda suave de la bandeja también puede usarse como mantel individual. Para limpiar la funda de la bandeja, limpiar con trapo humedo.

Basket • Panier • Canasta



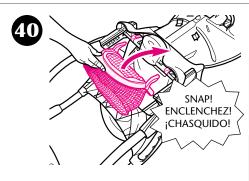




Lay high chair on the floor. Insert basket tabs into slots under seat bottom.

Placez la chaise haute sur le plancher. Insérez les onglets du panier dans les fentes sous le siège.

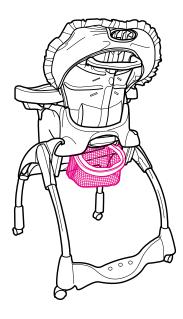
Ponga la silla alta sobre el piso. Inserte las lengüetas de la canasta en las ranuras debajo del fondo del asiento.



Rotate basket up to snap tabs into place as shown.

Pivotez le panier vers le haut pour enclenchez les onglets en place tel qu'illustré.

Gire la canasta hacia arriba para que se trabe en su lugar como se indica.



Basket is designed to pull off if child tries to climb the back of the high chair.

If basket is removed this way, repeat steps 38-40 to reattach.

Le panier est conçu pour se retirer si l'enfant essaie de monter sur le dossier de la chaise haute.

Si le panier est ainsi enlevé, répétez les étapes 38-40 pour le réinstaller.

La canasta ha sido diseñada para que se salga si el niño trata de treparse al respaldo de la silla alta.

Si se saca la canasta de esta forma, repita los pasos 38 a 40 para volver a instalarla.

Care and Maintenance

- FROM TIME TO TIME CHECK YOUR HIGHCHAIR for worn parts, torn vinyl or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco replacement parts.
- **TO CLEAN HIGHCHAIR FRAME**, use only household soap and warm water. NO BLEACH or detergent.
- **TO CLEAN REMOVABLE SEAT COVER,** DO NOT machine wash or dry. Use only household soap and warm water. NO BLEACH or detergent.

Soins et entretien

- **INSPECTEZ VOTRE CHAISE-HAUTE PÉRIODIQUEMENT** pour des pièces usées, vinyle déchiré ou décousu. Remplacez ou réparez au besoin. Utilisez seulement les pièces de remplacement Graco.
- POUR NETTOYER L'ARMATURE DE LA CHAISE-HAUTE, utilisez seulement du savon de ménage avec de l'eau tiède. AUCUN AGENT DE BLANCHIMENT ou détergent.
- POUR NETTOYER LA HOUSSE DU SIÈGE AMOVIBLE, NE PAS laver ou sécher à la machine. Utilisez un savon de ménage et de l'eau tiède. AUCUN JAVELLISANT ou détersif.

Cuidado y mantenimiento

- DE VEZ EN CUANDO INSPECCIONE LA SILLA ALTA para determinar si hay tornillos sueltos, partes gastadas o materiales rotos. Cambie o repare las piezas según sea necesario. Use solamente repuestos Graco.
- PARA LIMPIAR EL BASTIDOR DE SU SILLA ALTA utilice únicamente jabón y agua tibia. NO UTILICE BLANQUEADOR o detergente doméstico.
- PARA LIMPIAR LA FUNDA DEL ASIENTO REMOVIBLE NO lavar ni secar a máquina. Use solamente jabón común y agua tibia. NO USE BLANQUEADOR ni detergente.

Graco Limited Warranty

At Graco, we make innovative, high quality products for babies and children. We warrant this product to be free from defects in material and workmanship existing at the time of manufacture for a period of one year from the date of initial purchase (sales receipt is required for proof of purchase). If such a defect is discovered during the limited warranty period, we will, at our sole option, repair or replace your product at no cost to you.

This limited warranty does not cover claims resulting from misuse, failure to follow the instructions on installation, maintenance and use, abuse, alteration, involvement in an accident, and normal wear and tear.

THIS LIMITED WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTY, WRITTEN OR ORAL, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY EXPRESS WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS EXPRESSLY LIMITED TO THIS LIMITED WARRANTY PERIOD.

Some states or provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts; therefore, the above limitations and exclusions may not apply to you.

THE CUSTOMER'S EXCLUSIVE REMEDY FOR BREACH OF THIS LIMITED WARRANTY OR OF ANY IMPLIED WARRANTY OR OF ANY OTHER OBLIGATION ARISING BY OPERATION OF LAW OR OTHERWISE SHALL BE LIMITED AS SPECIFIED HEREIN TO REPAIR OR REPLACEMENT, AT OUR SOLE OPTION. IN ANY EVENT, RESPONSIBILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES IS EXPRESSLY EXCLUDED.

Some states or provinces do not allow an exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, therefore, that limitation or exclusion may not apply to you.

This limited warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights that vary from state to state or province to province.

For warranty service or replacement part information:

USA: Please call 1-800-345-4109, or write to Consumer Services, Graco Children's Products, 150 Oaklands Boulevard, Exton, PA 19341.

Canada: Please email us at service@graco.net, call 1-800-667-8184, or write to Elfe Juvenile Products, 4580 Hickmore, Montreal, Quebec, Canada H4T 1K2.

Outside USA and Canada: Please contact place of purchase for warranty service.

Some replacement parts may be available for purchase after this limited warranty expires. Please visit us at www.gracobaby.com or call us at 1-800-345-4109 for details. In Canada Call 1-800-667-8184 or e-mail: service@graco.net.

Garantie limitée de Graco

Chez Graco, nous fabriquons des produits innovateurs de haute qualité pour bébés et enfants. Nous garantissons que ce produit est exempt de défauts des matériaux et de la main-d'oeuvre au moment de la fabrication pour une période de 1 an suivant la date d'achat (reçu de caisse nécessaire comme preuve d'achat). Si un tel défaut est découvert pendant la période de garantie limitée, nous, à notre seule option, feront la réparation où remplaceront votre produit sans frais.

Cette garantie limitée ne couvre pas les réclamations résultant d'un usage inadéquat, de manquer de suivre les instructions d'installation, de l'entretien et de l'utilisation, de l'abus, de modification, d'avoir subit un accident, et d'un usage et usure normal.

CETTE GARANTIE LIMITÉE EST EXCLUSIVE ET TIENT LIEU DE N'IMPORTE QUELLE AUTRE GARANTIE, ÉCRITE OU ORALE, INCLUANT, MAIS NON LIMITÉE À TOUTE GARANTIE EXPRÈS DE LA VALEUR MARCHANDE OU DE L'APTITUDE À UN BUT PARTICULIER. LA DURÉE DE TOUTES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS N'IMPORTE QUELLE GARANTIE TACITE DE VALEUR MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN BUT PARTICULIER, EST EXPRESSÉMENT LIMITÉE À CETTE PÉRIODE LIMITÉE DE LA GARANTIE.

Certains états ou provinces ne permettent pas les limitations de durée d'une garantie tacite ; donc, les limitations et exclusions ci-dessus mentionnées peuvent ne pas s'appliquer.

LA VOIE DE DROIT EXCLUSIVE DU CLIENT POUR INFRACTION À CETTE GARANTIE LIMITÉE OU À N'IMPORTE QUELLE GARANTIE TACITE OU À N'IMPORTE QUEL AUTRE ENGAGEMENT PROVENANT DE LA LOI D'OPÉRATION OU AUTRE, SERA LIMITÉE, TEL QU'INDIQUÉ CI-APRÈS, À RÉPARER OU REMPLACER, À NOTRE SEULE OPTION. QUOI QU'IL ARRIVE, LA RESPONSABILITÉ DES DOMMAGES SPÉCIAUX, FORTUITS ET CONSÉCUTIFS EST EXPRESSÉMENT EXCLUE.

Certains états ou provinces ne permettent pas les exclusions ou limitations de dommages spéciaux, fortuits ou consécutifs, donc, les limitations et exclusions ci-dessus mentionnées peuvent ne pas s'appliquer.

Cette garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'un état ou un province à l'autre.

Pour service sous garantie ou information concernant les pièces de remplacements:

États-Unis: Communiquez avec le 1-800-345-4109, ou écrivez-nous aux Services au Consommateurs, Produits Juvéniles Graco, 150 boulevard Oaklands, Exton, PA 19341.

Canada: Par courriel au service@graco.net, téléphonez au 1-800-667-8184, ou écrivez-nous aux Produits Juvéniles Elfe, 4580 Hickmore, Montréal, Québec, Canada H4T 1K2.

À l'extérieur des États-Unis et du Canada: Veuillez communiquer avec l'endroit ou vous avez acheté l'article pour le service sous garantie.

Certaines pièces de remplacements peuvent être disponibles après l'expiration de cette garantie. Visitez notre site Internet à www.gracobaby.com ou téléphonez au 1-800-345-4109 pour plus d'information. Au Canada téléphonez au 1-800-667-8184 ou par courriel au service@graco.net

Garantía limitada de Graco

En Graco, fabricamos productos innovadores de alta calidad para bebés y niños. Garantizamos este producto como libre de defectos de material y mano de obra existentes en el momento de la fabricación durante un período de un año desde la fecha de compra inicial (se requiere el recibo de la compra como prueba). Si dicho defecto se descubre durante el período de la garantía limitada, nosotros repararemos o cambiaremos su producto, a nuestra entera discreción, sin costo alguno para usted.

Esta garantía limitada no cubre reclamaciones que resulten del mal uso, del no cumplir las instrucciones de la instalación, mantenimiento y uso, abuso, alteración, participación en un accidente y uso y desgaste normal.

ESTA GARANTÍA LIMITADA ES EXCLUSIVA Y EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, ESCRITA U ORAL, INCLUYENDO PERO SIN LIMITACIÓN A CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, ESTÁ EXPRESAMENTE LIMITADA A ESTE PERÍODO DE LA GARANTÍA LIMITADA.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre cuánto dura una garantía implícita; por lo tanto, las limitaciones y exclusiones anteriores podrían no aplicarse a su caso.

LA SOLUCIÓN EXCLUSIVA DEL CLIENTE POR EL INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA O DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O DE CUALQUIER OTRA OBLIGACIÓN QUE SURJA COMO RESULTADO DE LA LEY O DE OTRA MANERA SE LIMITARÁ SEGÚN SE ESPECIFICA EN ESTA GARANTÍA A LA REPARACIÓN O REEMPLAZO, A NUESTRA ENTERA DISCRECIÓN. EN CUALQUIER CASO, SE EXCLUYE EXPRESAMENTE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES Y CONSECUENTES.

Algunos estados no permiten una exclusión o limitación de los daños especiales, incidentales o consecuentes, por lo tanto, dicha limitación o exclusión podría no aplicarse a su caso.

Esta garantía limitada le brinda derechos legales específicos y usted podría tener otros derechos que varían de un estado a otro.

Para obtener servicio bajo la garantía o información sobre piezas de repuesto:

EE.UU.: Por favor, llame al 1-800-345-4109, o escriba a Consumer Services, Graco Children's Products, 150 Oaklands Boulevard, Exton, PA 19341.

Canadá: Por favor, envíenos un mensaje electrónico a service@graco.net, llame al 1-800-667-8184, o escriba a Elfe Juvenile Products, 4580 Hickmore, Montreal, Quebec, Canadá H4T 1K2.

Fuera de EE.UU. y Canadá: Por favor, comuníquese con el lugar de compras para obtener el servicio bajo la garantía.

Algunas piezas de repuesto podrían estar disponibles para la compra luego de que haya vencido esta garantía limitada. Por favor, visítenos en www.gracobebe.com o llámenos al 1-800-345-4109 para detalles.

Replacement Parts (USA) Piezas de repuesto (EE.UU)

Complete the following form. Your model number MUST be included on the form to ensure proper replacement parts. Your model number can be found on the bottom of the seat of the highchair. Payment must accompany your order.

Return the form with payment to: GRACO Children's Products Inc. Customer Service Department 150 Oaklands Blvd. Exton, PA 19341 Complete el formulario a continuación. El número de modelo DEBE incluirse en este formulario para asegurar las piezas de repuesto apropiadas. Su número de modelo se puede encontrar debajo del asiento de su nueva silla alta. El pago en dólares estadounidenses debe incluirse con el pedido.

Devuélvase con pago a: GRACO Children's Products Inc. Customer Service Department 150 Oaklands Blvd. Exton, PA 19341

www.gracobaby.com or/o



Questions? Telephone us at: • ¿Preguntas? Llámenos al:

1-800-345-4109

Replacement Parts (Canada) Des pièces de remplacement (au Canada)



To purchase parts in Canada, contact **Elfe** at / Pour commander les pièces au Canada, communiquez

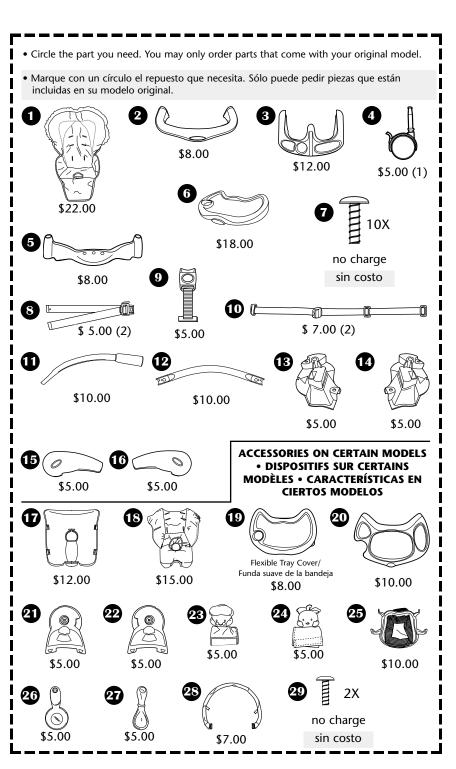
avec Elfe au:

1-800-667-8184

(Montreal: 514-344-3533 Fax: 514-344-9296).

or/ou

www.elfe.net



Fotal • Total: Shipping & handling*: Gastos de envío*: \$5.00 Gales tax**: Impuestos**: Fotal due: Fotal a pagar: S15.00 outside the continental U.S. SUS\$ 15,00 para fuera del continente de EE.UU S15.00 outside the continente de EE.UU	Must be filled i Debe completa					
Total • Total: Shipping & handling*: Gastos de envío*: S5.00 Gales tax**: Impuestos**: Fotal due: Fotal a pagar: \$15.00 outside the continental U.S. PUS\$ 15,00 para fuera del continente de EE.UU PCA 7.25%, IL 6.25%, IN 5%, NY 8.25%, DH 5.75%, PA 6%, SC 5% Check or money order enclosed (payable to Graco Children's Products In Cheque o giro adjunto (a nombre de Graco Children's Products Inc.) Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°: Wisa Exp. date • Fecha de vencimiento:	Model No. I.° de modelo					
Shipping & handling*: Gastos de envío*: \$5.00 Gales tax**: Impuestos**: Fotal due: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal of the continental U.S. Fotal de EE.UU Fotal 2,5%, IL 6.25%, IN 5%, NY 8.25%, Fotal 3.75%, PA 6%, SC 5% Check or money order enclosed (payable to Graco Children's Products In Cheque o giro adjunto (a nombre de Graco Children's Products Inc.) Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°: Wisa Exp. date • Fecha de vencimiento:	erial No. I.° de serie					
Shipping & handling*: Gastos de envío*: \$5.00 Gales tax**: Impuestos**: Fotal due: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal a pagar: Fotal of the continental U.S. Fotal de EE.UU Fotal 2,5%, IL 6.25%, IN 5%, NY 8.25%, Fotal 3.75%, PA 6%, SC 5% Check or money order enclosed (payable to Graco Children's Products In Cheque o giro adjunto (a nombre de Graco Children's Products Inc.) Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°: Wisa Exp. date • Fecha de vencimiento:	Fotal • Total					
mpuestos**: Fotal due: Fotal a pagar: #\$15.00 outside the continental U.S. US\$ 15,00 para fuera del continente de EE.UU **CA 7.25%, IL 6.25%, IN 5%, NY 8.25%, DH 5.75%, PA 6%, SC 5% Check or money order enclosed (payable to Graco Children's Products Ir Cheque o giro adjunto (a nombre de Graco Children's Products Inc.) Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°: Visa Exp. date • Fecha de vencimiento: Mastercard Signature • Firma:	Shipping & handling*: Gastos de envío*:		\$5.00			
St. 100 outside the continental U.S. St. 15,00 para fuera del continente de EE.UU St. 15,00 para fuera del continente de EE.UU St. 15,00 para fuera del continente de EE.UU St. 16,25%, IL 6.25%, IN 5%, NY 8.25%, OH 5.75%, PA 6%, SC 5% Check or money order enclosed (payable to Graco Children's Products In Cheque o giro adjunto (a nombre de Graco Children's Products Inc.) Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°: Visa Exp. date • Fecha de vencimiento: Mastercard Signature • Firma: Mastercard Signature • Firma: Signature • Firma	Sales tax**: mpuestos**:					
Charge to credit card • Cargar a la tarjeta de crédito Account #: • Cuenta N°:	US\$ 15,00 para fuera **CA 7.25%, IL 6.25%;	i del continente d , IN 5%, NY 8.25				
	Cheque o giro	adjunto (a n	ombre de	Graco Chile	dren's Produ	
□ Discover	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C	adjunto (a n it card • Carg uenta N°:	ombre de jar a la ta	Graco Chilo	dren's Produ ito	
	Cheque o giro ☐ Charge to cred Account #: • C ☐ Visa	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date •	ombre de gar a la ta Fecha de	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature •	ombre de gar a la ta Fecha de	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
-	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature •	ombre de gar a la ta Fecha de	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
-	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature •	ombre de gar a la ta Fecha de	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
- lame • Nombre	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature •	ombre de gar a la ta Fecha de	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
- lame • Nombre	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover Chip to • Envi	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature • ar a:	ombre de gar a la ta Fecha de Firma:	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	
ddress • Dirección ity, State, Zip • Ciudad, Estado, Código postal	Cheque o giro Charge to cred Account #: • C Visa Mastercard Discover Chip to • Envi	adjunto (a n it card • Carg uenta N°: Exp. date • Signature • ar a:	ombre de gar a la ta Fecha de Firma:	e Graco Chilo rjeta de créd vencimiento	dren's Produ ito o:	